



**Mc Onsen**

Gentile Cliente, La ringraziamo per aver scelto un nostro prodotto; nel desiderio che tale dispositivo soddisfi appieno le Sue aspettative, La invitiamo a leggere attentamente il manuale d'uso.

In questo dispositivo sono inserite delle funzioni a sorpresa che può utilizzare per il Suo migliore gradimento.

Questo dispositivo è ad altissima tecnologia, per aiutarLa ad usare il Suo cellulare nelle migliori condizioni, quindi, La preghiamo di leggere attentamente questo manuale.

### **1) AVVERTENZE ed AVVISI**

- Se il cellulare viene perso o rubato, si prega di avvisare la autorità in modo da vietare l'impiego di questo cellulare e la carta SIM. Per evitare l'impiego del dispositivo da parte di altri utenti, si prega di prendere misure di sicurezza, come ad esempio impostare una password per la carta Sim e per il cellulare.

Il Suo cellulare, deve essere protetto con attenzione. Ecco di seguito avvisi ed avvertenze:

- Questo oggetto è stato concepito per essere usato solo in vibrazione; sono state inserite delle funzioni di prova che saranno migliorate e che non sono coperte da garanzia (come le suonerie e la funzione vivavoce);

- Per comunicare in una telefonata col Suo dispositivo è necessario utilizzare appositi auricolari oppure la modalità "walkie talky" (ovvero avvicinando la cassa acustica all'orecchio, per ascoltare; avvicinando il microfono alla propria bocca, per parlare all'interlocutore);

- La cassa acustica è sopra lo schermo del cellulare; il microfono è posizionato sotto la tastiera;

- Il cellulare e l'auricolare vanno usati sullo stesso lato del corpo (ovvero braccio destro e orecchio destro, oppure braccio sinistro ed orecchio sinistro); per una migliore conversazione avvicinare il cellulare e l'auricolare;

- Il dispositivo si surriscalda dopo 15 min di conversazione, se si avverte fastidio, terminare la chiamata e ripeterla dopo qualche minuto; questo prodotto è concepito per telefonate di 15 minuti.

- Non toccate lo schermo con oggetti appuntiti, e mantenere pulito schermo;

- E' normale se lo schermo si avvia lentamente a bassa temperatura;

- Il dispositivo che ha comprato potrebbe permetterLe di registrare fotografie e/o filmati, di scaricare, comunicare e/o diffondere immagini, suoni e voci anche in tempo reale: immagini, filmati, suoni, voce, nomi sono dati personali (talvolta sensibili) e possono altresì essere oggetto di copyright o altri diritti di proprietà intellettuale di terzi; il produttore e il distributore del seguente prodotto non sono responsabili dell'uso illegittimo delle proprie apparecchiature da parte dei propri clienti;

- Mettere questo dispositivo, i suoi accessori e pezzi di ricambio lontano dalla portata dei bambini e degli animali;

- Non collegare il cellulare o un accessorio a prodotti incompatibili;

- Tenere lontano dalla pioggia, l'umidità e liquidi in genere; non lasciare liquidi infiammabili, esplosivi o gas nello stesso comparto in cui si trova il cellulare o sue parti o accessori.

- Se il cellulare è bagnato, si prega di togliere la batteria, e reinserirla solo quando completamente asciutto; se si utilizza il cellulare con le mani bagnate, si rischia di ricevere una scossa elettrica e danneggiare il cellulare, non farlo;

- Non utilizzare o conservare il cellulare in luoghi polverosi, al fine di evitare che vengano danneggiate le sue parti;

- Non mettere cellulare in luoghi caldi o freddi troppo a lungo (ad alta temperatura si può abbreviare la vita dei circuiti elettronici, e si possono danneggiare batteria e alcune parti in plastica);

- Non mettere il cellulare all'interno o a contatto con dispositivi di riscaldamento come microonde, forni o radiatori, poiché il cellulare surriscaldato rischia di esplodere.

- Non gettare, battere o vibrare il tuo cellulare, perché altrimenti si possono danneggiare i circuiti elettronici e/o parte della struttura;

- Non usare prodotti chimici né liquidi, per pulirlo si prega di impiegare solamente un panno inumidito;

- Non utilizzare il cellulare durante la guida, se è necessario rispondere ad una chiamata, si prega di utilizzare dispositivi manilibrati o di accostare (ricordiamo che è illegale in alcuni paesi effettuare chiamate telefoniche durante la guida);

- Non collocare oggetti, inclusi tempofonini e accessori, sia liberi che installati, sopra l'airbag o nella relativa area di espansione, si possono provocare gravi lesioni.

- 
- Se la SIM card viene tolta e rimessa di sovente, o se la si sottopone a surriscaldamento si può danneggiare. Il produttore non ha alcuna responsabilità per danneggiamento SIM o perdita di dati.
  - Il cellulare può causare interferenze: usare il cellulare in aereo è illegale e pericoloso, si prega di assicurarsi di tenere il cellulare spento durante il volo, e quando ne è vietato l'uso o quando può causare interferenze o rappresentare un pericolo;
  - La maggior parte degli apparecchi elettronici (anche dispositivi medici, autovetture e veicoli in genere sono oggi dotati di dispositivi elettronici) è schermata contro le radio frequenze (RF). Però, alcuni possono non esserlo contro i segnali RF emessi dal cellulare. Quindi consultare il produttore per valutare eventuali alternative;
  - Spegnerlo nelle zone pericolose e dove la legge o regolamenti lo impongono: distributori di carburante (stazioni di servizio), scavi, ospedali, strutture ambulatoriali, impianti chimici o esplosivi, ecc., si prega di rispettare le norme e/o spegnere il cellulare;
  - Mantenere una distanza minima di 15 cm tra un cellulare e un pacemaker per evitare ogni possibile interferenza con quest'ultimo (questa raccomandazione deriva dalle ricerche indipendenti condotte da Wireless Technology Research); se però si sospetta la presenza di un'interferenza, spegnere immediatamente il cellulare;
  - Interferenza: qualsiasi cellulare può avere, subire e/o causare interferenze per via delle onde radio;
  - Il cellulare può essere maneggiato, aperto, riparato solo da professionisti;
  - Il cellulare non è impermeabile, mantenerlo asciutto;
  - La riparazione del cellulare va effettuata solo da personale qualificato.
- NOTA BENE: Il mancato rispetto dei suindicati punti può causare pericolo, e comunque invalida la garanzia e la responsabilità del produttore e del distributore.

## 2) CHIAMATA DI EMERGENZA

Assicurati che il tuo cellulare è in una zona di ricezione in modo da potere accedere al servizio di chiamata di emergenza, inserire il n° 112 o altri di emergenza, premere il tasto di chiamata, parlare.

Nota: come tutti gli altri dispositivi, per via della rete o del trasferimento del segnale, le funzioni di questo dispositivo potrebbero non essere supportate. Alcune reti possono anche non supportare il 112 o altri numeri di emergenza. Quindi non potete dipendere totalmente dal vostro cellulare quando vi sono importanti comunicazioni da trasmettere (come il medico, o primo soccorso). Si prega di contattare il fornitore della rete locale per informazioni.

## 3) DOTAZIONE E BATTERIA: AVVERTENZE ED AVVISI

Questo apparecchio viene fornito con 2 batterie, un caricabatteria, un cavo di connessione.

Utilizzare parti di ricambio, accessori, batterie approvati da parte del fabbricante. L'impiego di accessori non autorizzati potrebbe provocare danni al cellulare e risultare pericoloso.

- Usare solo carica batteria originale per evitare danni causati da un caricatore inappropriato.
- Spegnerlo prima di staccare la batteria.
- Utilizzare la batteria con cura. Connettere il polo positivo e il polo negativo utilizzando parti in metallo (monete, morsetti) può causare cortocircuiti e danneggiare la batteria e parti metalliche.
- Evitare sempre il contatto con parti metalliche.
- Non gettare la batteria nel fuoco, né metterla in posizioni molto calde.
- Non smontare la batteria.
- Non mettere la batteria in zone di impatto con oggetti.
- Tenere la batteria in luoghi freschi e asciutti (mai però a temperature sopra i 50 gradi centigradi); non utilizzare la batteria a bassa temperatura, non può ottenere la massima durata in modalità standby/conversazione; le temperature estreme incidono sulla capacità di ricarica della batteria, che potrebbe richiedere raffreddamento o riscaldamento prima dell'uso. Il cellulare con una batteria troppo calda o fredda potrebbe cessare temporaneamente di funzionare, anche se la batteria è completamente carica. Le batterie agli ioni di litio sono particolarmente sensibili alle temperature inferiori a 0 °C.
- Smettere di usarla se si sente uno strano odore o troppo calore.
- Smettere di usare quando vi è una rottura, lacerazione o non ha più la forma originaria o qualsiasi altro danno sulla batteria o perdita di liquidi.
- Se la fuoriuscita di liquidi tocca la pelle o l'abbigliamento, si prega di pulirlo con acqua e sapone, e consultare un medico.

- 
- Se il liquido dovesse andare negli occhi, ti preghiamo di lavare con acqua e andare al più presto da un medico.
  - Non pulire la batteria con acqua o con detersivi, e non metterla in acqua.
  - Si prega di caricare la batteria completamente prima di usarla, se non la si impiega da un lungo periodo di tempo.
  - Si suggerisce di restituire le batterie usate/danneggiate al fabbricante o gettarle in aree preposte allo smaltimento delle batterie, non mescolare mai con altri rifiuti.
  - Non usare mai caricabatterie o batterie danneggiati.
  - Utilizzare le batterie solo per lo scopo a cui sono destinate.
  - Il cellulare più è impiegato vicino a una cella, meno richiede potenza.
  - I tempi di conversazione e di standby sono molto influenzati dalla potenza del segnale e da vari parametri impostati dal fornitore di rete.
  - Una batteria si scarica, anche se carica al 100%, se non viene usata per molto tempo.
  - La batteria può essere caricata e scaricata centinaia di volte, comunque si usura nel tempo. Quando il tempo di autonomia (conversazione e stand-by) si riduce notevolmente, va acquistata un'altra batteria.
  - Quando non si sta caricando la batteria, è necessario scollegare il caricabatteria dalla fonte di alimentazione; il caricamento eccessivo riduce la durata delle batterie, quindi non lasciare la batteria collegata al caricabatteria per più di due giorni.
- NOTA BENE: Il mancato rispetto dei suindicati punti può causare pericolo, e comunque invalida la garanzia e la responsabilità del produttore e del distributore.

### 3.1) Caricare la batteria

Si prega di scaricare in toto la batteria, e quindi di caricare completamente almeno le prime 3 volte, in modo da ottenere le migliori condizioni di utilizzo.

### 3.2) Indicatore di batteria

Si può controllare lo stato di carica della batteria in alto a destra sullo schermo. Quando la batteria è quasi scarica, verrà indicato dallo schermo e da un avviso sonoro, in tal caso ricaricarla al più presto.

Tempo di standby: circa 120-150 ore (dipende dalla rete e dalle funzioni in uso del dispositivo).

Tempo di conversazione: circa 120-240 minuti (dipende dalla rete e dalle funzioni in uso del dispositivo).

### 3.3) Funzione di ricarica con PC

Si può ricaricare il dispositivo con il cavo: attaccare un'estremità del cavo al computer, e l'altra alla fessura sul lato sinistro del cellulare (durante la ricarica, l'icona della batteria sarà evidenziata finché la batteria sarà carica).

Spegnendo il cellulare e collegandolo al PC, lo si potrà utilizzare come memoria di massa/disco di memoria

### 3.4) Caricabatterie da viaggio

La batteria può essere caricata dall'apposito caricabatterie viaggio: quando sarà carica, la si potrà rimettere nel cellulare. Inserita la batteria nell'apposito vano e, una volta collegato questo alla corrente tramite l'apposito cavo, apparirà una luce rossa durante la fase di carica, e una luce verde quando la carica sarà completata.

Attenzione: Si prega di essere sicuri che la pressione e la frequenza di elettricità siano idonei al caricabatteria da viaggio in dotazione.

## 4) PULSANTI

Le funzioni dei tasti vengono indicate qui di seguito:

- tasto di fine chiamata/accensione/spegnimento (pulsante in basso a destra, cornetta rossa): premere questo tasto in modalità Standby per terminare la chiamata, per accendere/spegnere il dispositivo/per tornare al menu precedente

- tasto di chiamata (pulsante in basso a sinistra): premere questo tasto in modalità di Standby, per accedere al menu chiamate/ per chiamare

- tasto funzione (al centro della tastiera) e tasto menu (nella parte bassa della tastiera): confermano la parola visualizzata sullo schermo in basso a sinistra

- tasti veloci/volume/scorrimento (i due tasti sul lato sinistro della cassa): in “modalità chiamata”, premere il tasto alto per aumentare il volume, e quello basso per diminuirlo; in “modalità Standby”, usarli per regolare il volume dei toni della tastiera; in “modalità di menu”, premere i tasti per scorrere il menu visualizzato.

## 5) ACCENSIONE E SPEGNIMENTO

In modalità Standby, tenere premuto il tasto di fine chiamata (pulsante in basso a destra) per accendere/spegnere.

## 6) ICONE DELLO SCHERMO

<b>Icona</b>	<b>Significato</b>
	Livello del segnale
	Blocco tasti
L1	Linea 1
	MMS
	Connessione alla rete GPRS
	Sveglia
	Trasferimento
	Chiamata persa
	SMS non letto o memoria SMS piena
	Modalità cuffia/ auricolare
	Livello di carica della batteria
	Suoneria inserita
	Vibrazione inserita
	Suoneria dopo vibrazione
	Suoneria dopo e vibrazione
	Inserimento funzione call record
	Inserimento funzione MMS
	Inserimento funzione music box
	Inserimento stato standby

## 7) SCHEDA SIM

Nella carta SIM vi sono informazioni, compreso il tuo numero di cellulare, codice PIN, codice PIN2, codice PUK (PIN CHIAVE SBLOCCO), PUK2 (PIN 2 CHIAVE SBLOCCO), informazioni di rete, rubrica e messaggi. Togliere/inserire la carta SIM dopo alcuni secondi dallo spegnimento. Si prega di tenere il vostro cellulare e la carta SIM fuori dalla portata dei bambini.

### 7.1) Installazione/ disinstallazione

- Togliere la batteria premendo prima il tasto di fine chiamata per alcuni secondi per spegnere
- Inserire la carta SIM nello spazio che ha la sagoma delle stesse dimensioni della carta, abbassare la levetta di sicurezza, che terrà salda la SIM al dispositivo
- Mettere la batteria, poi accendere e utilizzare le password; premere "confermare" solo dopo aver digitato la password corretta, altrimenti cancellare e ripetere (se si intende inserire/togliere/modificare le password andare nel menu impostazioni-sicurezza).

## 8) CODICE PIN

---

Il PIN (Personal Identification Number) è di 4-8 numeri ed è in grado di proteggere la carta SIM da un utilizzo non autorizzato. Il PIN viene fornito con la carta SIM dal fornitore di rete. Se il PIN è inserito erroneamente per 3 volte, la carta SIM verrà bloccata. Usare il seguente metodo per sbloccare:

- Inserire il codice PUK (se il codice PUK è esatto, la carta SIM sarà sbloccata, e ci sarà bisogno di reimpostare il PIN; il codice PUK è fornito dall'operatore di rete)

- Immettere il nuovo codice PIN e premere CORRETTO

- Inserire ancora il nuovo codice PIN e premere CORRETTO  
Inserito erroneamente il PUK per 10 volte, la carta SIM si blocca, e sarà necessario contattare il fornitore di rete per i nuovi PUK.

### 8.1) PIN 2

Il PIN 2 è fornito con la carta SIM per impostare le funzioni "costo chiamata" e "chiamate fisse". Contattare il proprio fornitore per avere conferma se la carta SIM supporta queste funzioni. Se si inserisce il PIN2 erroneamente per due volte, il PIN2 sarà bloccato. Solo immettendo un corretto PUK2, si sbloccherà il PIN2 (le modalità solo le medesime di PIN-PUK).

## 9) MICRO SD

La microSD è una scheda di memoria presente nel plug del dispositivo, all'interno della quale si possono inserire file e dati (musica, video, foto, ecc) anche collegando il dispositivo via cavo al computer. Lo slot di inserimento/estrazione della memory card, va maneggiato con cura.

## 10) COLLEGARSI ALLA RETE E CHIAMARE

Dopo aver sbloccato PIN e cellulare, il dispositivo si collegherà alla rete, in stato di standby. Ora si possono effettuare e ricevere chiamate.

### 10.1) Chiamare da Standby

Nello stato di standby, digitare il numero da chiamare sulla tastiera e premere il tasto di selezione chiamata per chiamare. Premere tasto di fine chiamata per terminare la chiamata.

### 10.2) Chiamare da Rubrica

Si può anche chiamare utilizzando la rubrica (per maggiori informazioni sulla rubrica, vedere il paragrafo intitolato "Rubrica") per accedere ad un contatto già registrato:

- Premere il tasto "C" sulla tastiera, per selezionare "Nome" sullo schermo;
- Scorrere l'elenco dei contatti;
- Una volta trovato il contatto desiderato, premere il tasto di selezione chiamata per avviare la chiamata;
- premere il tasto di fine chiamata per terminare la chiamata.

Oppure è possibile entrare nella rubrica, accedendo dal menu principale:

- Premere il tasto "menu"
- Premere il tasto "contatti"
- Scegliere la seconda opzione di ricerca
- Scrivere in parte o per intero il nome del contatto che si intende chiamare
- Premere "opzioni" e poi "ricerca" e scorrere fino al nominativo desiderato
- Premere il tasto di chiamata
- Per terminare la chiamata, premere l'apposito tasto.

### 10.3) Re-dial

In standby, premere tasto di selezione chiamata per visualizzare le chiamate; verranno visualizzati le ultime chiamate (perse, fatte, ricevute); premere in alto o in basso i tasti controllo volume per scegliere il numero e chiamare con l'apposito tasto.

### 10.4) Opzioni in chiamata

Premere "opzioni" per mettere in pausa, stop, nuova chiamata, rubrica, messaggi, registrazione vocale, muto/ripristinare, manilibere, e così via.

---

## 11) MENU

Si prega di leggere le seguenti istruzioni con attenzione, può aiutare a utilizzare le funzioni.

## 12) MENU RUBRICA

Il cellulare è in grado di memorizzare 500 numeri di telefono, dipende anche dalla carta SIM.

- L'opzione uno di ricerca permette di scrivere il nome da cercare o scorrere direttamente la rubrica; l'opzione due di ricerca è più pratica (vedere il paragrafo "Chiamare da rubrica" di questo libretto).

- Aggiungere nuovo: permette di inserire un nuovo contatto sulla SIM card o sul cellulare con vari dati, e anche di associare un'animazione/un'immagine/un suono da collegare allo specifico nominativo.

- Copiare tutto (ovvero copiare tutta la rubrica dalla SIM al cellulare o viceversa), cancellare (dalla SIM, dal dispositivo, oppure scegliere un contatto alla volta), creare un gruppo di chiamata, maneggiare numeri extra (numeri di emergenza, il numero del proprietario del dispositivo, ecc), impostare, vedere lo stato della memoria, scegliere i campi e impostare il proprio biglietto da visita, detto anche Vcard.

Per maggiori informazioni sulla rubrica, vedere il paragrafo intitolato "Chiamare da rubrica".

## 13) MENU MESSAGGI

Si possono inviare messaggi di testo SMS o multimediali MMS. Nell'opzione scrivi messaggio (sia nel menu SMS che in quello MMS, oltre ad usare la funzione di scrittura manuale o la tastiera "qwerty" si può:

- premere il tasto "#" per passare dal capitale (maiuscole/ minuscole)
- premere il tasto "\*" per scegliere i simboli
- premere il tasto " " per aggiungere uno spazio tra un carattere e l'altro
- premere il tasto "C" per cancellare il carattere precedente
- se si visualizza "123" si è nella funzione inserimento solo numeri; se "ABC" o "abc" invece, in inserimento lettere.

### 14.1) SMS e MMS

Il cellulare permette di inviare e ricevere MMS (Multimedia Messaging Service). Tramite MMS, puoi inviare immagini, audio e testo contenuto. È possibile utilizzare questa funzione per inviare MMS, e gestirli.

Si possono scegliere i messaggi predefiniti (vale sia per gli MMS che per gli SMS), già in memoria, e possono essere modificati.

Quando arriva un nuovo messaggio, lo schermo lo mostra, ma se la casella è piena, per riceverne uno, bisogna prima eliminare alcuni SMS/MMS dalla memoria.

Selezionate l'opzione "messaggi arrivati", per vedere i messaggi ricevuti. E' possibile maneggiare tutti i messaggi rispettivamente arrivati/inviati, ed è possibile effettuare le seguenti operazioni:

- Vedi: per leggere il messaggio (per gli MMS è possibile vedere anche le proprietà, ovvero vedere il mittente, l'argomento, la data e la dimensione)
- Rispondere: per rispondere con un SMS;
  - Inviare: inoltrare o modificare il messaggio ed inviarlo
  - Cancellare: eliminare uno o tutti i messaggi ricevuti
- Copia su cellulare: Per copiare il messaggio dalla memoria della SIM card alla memoria del telefono
- Sposta su cellulare: per spostare il messaggio dalla memoria della SIM alla memoria del telefono
- Copia su SIM: Per copiare il messaggio dalla memoria del telefono alla memoria della SIM card
- Sposta su SIM: per spostare il messaggio dalla memoria del telefono alla memoria della SIM
- Cancellare Tutto: per cancellare tutti i messaggi presenti nella cartella
- Copia Tutto: per copiare tutti i messaggi dalla memoria del telefono alla memoria della SIM (e viceversa)
- Sposta tutto: per spostare tutti i messaggi dalla memoria della SIM alla memoria del telefono (e viceversa)
- Usare il Numero: per utilizzare il numero di telefono
- Proprietà: si visualizzano le caratteristiche dello specifico messaggio
- Usa URL: per usare alcuni dettagli, come il numero di telefono del mittente per salvarlo o chiamarlo

### 14.2) Scrivere un MMS

Una volta scelta questa opzione, si visualizzeranno delle parti da compilare per poter inviare il messaggio:

- To (oppure "A"): impostare il numero di telefonia mobile o e-mail del destinatario
- Copia: impostazione CC n° cellulare o via e-mail (per inviare lo stesso MMS in copia ad altri utenti)

- 
- Copia nascosta: impostare il numero di telefonia mobile o e-mail che verranno mantenuti riservati/ nascosti
  - Oggetto: impostazione dell'oggetto, il "titolo" del messaggio
  - Vedi il contenuto: modificare il contenuto di MMS, l'utente può aggiungere testi, immagini, voce.

#### 14.2.1) Vedi il contenuto

- Premere vedi e aggiungere il testo
- Premere "opzioni", dove è possibile scegliere tra: fatto (se non si intende inserire altro); annullare (per annullare la scrittura dell'MMS); metodo d'immissione (maiuscole, minuscole, numeri, scrittura Smart, simboli, ecc.); inserisci immagine, audio, video, allegato, pagina precedente, pagina successiva, siti internet preferiti/bookmark; antepima.
- Fatto: termine della modifica

#### 14.2.2) Impostazioni MMS

Si può scegliere tra:

- Compose: l'impostazione data valida di MMS, l'invio di andata e ritorno, la lettura di ritorno, la priorità e l'intervallo di tempo e ora di invio.
- Inviare: periodo di validità, rapporti, sincronizzazione, ecc.
- Reperimento: rete principale, roaming, rapporti.
- Filtri: anonimo, ricevere annunci promozionali;
- Vedi profilo: profilo del server MMS;
- Stato memoria: memoria utilizzata, memoria totale, memoria libera.

#### 14.3) Inviare SMS/ MMS

E' possibile scegliere come agire, dopo avere scritto un messaggio:

- Conservare e inviare: inviare e per memorizzare in uscita
- Memorizzare: conservare in uscita
- Inviare a molte persone: inviare a molte persone
- Invia in gruppo: per inviare a un gruppo
- Inviare o memorizzare e inviare: inserire il numero di telefono o trovarlo in rubrica.

#### 14.4) Casella vocale (Voice mail box)

Quando il fornitore di rete lo permette, si ottengono messaggi vocali.

- Visualizza e modifica: ingresso testo e modificare il numero;
- Connetti a voce: si può ascoltare il messaggio vocale.

#### 14.5) Messaggi Broadcast

Il servizio consente di ricevere il testo di una varietà di informazioni, come ad esempio le condizioni meteorologiche o informazioni sul traffico, quando il fornitore di rete lo permette.

Si può scegliere tra:

Modalità ricezione (la si attiva o disattiva); Leggi il messaggio; Lingue (la lingua dipende dal gestore di rete); impostazioni del canale (si sceglie tra scegliere, aggiungere, vedere, cancellare un canale)

### 15) MENU CHIAMATE

E' possibile visualizzare le ultime 20 chiamate perse, fatte, ricevute; cancellarle; vedere la durata delle chiamate (l'ultima, totale in uscita, in entrata, o resettare il contatore); accedere al contatore degli SMS (inviati, ricevuti e resettarlo); accedere al contatore del volume di GPRS usato (Byte inviati, ricevuti, resettare il contatore).

### 16) MENU IMPOSTAZIONI

Impostazioni del cellulare, di seguito indicate in sottoparagrafi.

#### 16.1) Imposta cellulare

- ora e data (si può scegliere tra decine di città nel mondo, impostare l'ora nel formato desiderato come anche la data)
- Pianifica accensione (decidere l'orario di accensione/spegnimento del dispositivo)

- 
- scegliere la lingua di riferimento per il menu
  - impostare il metodo di immissione (lettere minuscole, maiuscole, cifre, ecc);
  - impostare il display (sia il wallpaper che lo screen saver, scegliere il tipo di animazione all'accensione e allo spegnimento del dispositivo, decidere se mostrare la data e l'ora o il numero di telefono);
  - testo di saluto (può essere scelto ed impostato)
  - selezione rapida (per accedere ad alcune funzioni velocemente dai tasti dedicati, che è possibile personalizzare);
  - tasti dedicati (si possono attribuire le funzioni presenti nelle selezioni rapide ai tasti centrali della tastiera, ovvero: su, giù, destra, sinistra);
  - aggiornamento automatico della data e dell'ora (è possibile attivarla o disattivarla);
  - **flight mode** (è la modalità che permette di attivare/disattivare la funzione di telefono cellulare e quindi usare il dispositivo come “**solo orologio e multimedia**”);
  - misc setting (un mix di altre impostazioni, come la regolazione dello schermo in termini di luminosità e durata)

### 16.3) Imposta chiamata

Vi sono varie opzioni:

- ID del chiamante è l'identificativo del chiamante (si può attivare la scelta dell'operatore di rete, oppure nascondere od inviarlo);
- chiamate in attesa (si può attivare le opzioni offerte dall'operatore e richiedere lo stato attuale);
- deviazioni delle chiamate (di tutte quelle vocali, se irraggiungibile, se non si risponde, se si è occupati in altra conversazione, di tutte le chiamate dati, cancellare tutte le deviazioni di chiamata attivate);
- si possono sbarrare tutte le chiamate in uscita (tutte, solo quelle internazionali, solo quelle internazionali eccetto che a casa), quelle in entrata (tutte o solo quando in roaming), cancellare gli sbarramenti, cambiare la password di sbarramento delle chiamate;
- commutare linea: per passare dalla linea 1 alla linea 2 (e viceversa);
- è possibile attivare la funzione di promemoria della durata della chiamata con un suono singolo o periodico
- il display della durata della chiamata, se lo si attiva, permette di vedere la durata della conversazione in tempo reale
- la funzione ricomposizione automatica, se attivata, ridigita automaticamente il numero dell'utente che si chiama se la linea è occupata
- si può maneggiare un gruppo di utenti chiuso, come anche i numeri IP (protocollo internet)

### 16.4) Imposta rete

Con la prima opzione si può scegliere la selezione automatica o manuale (che funziona in base all'operatore di rete e alla SIM inserita nel dispositivo) oppure ricercare un nuovo operatore; nella seconda opzione si possono visualizzare le reti preferite; nella terza si decide se attivare la connessione GPRS sempre o solo quando lo si desidera.

### 16.5) Impostazioni di sicurezza

Ecco le opzioni di questo menu:

- blocco SIM: è possibile bloccare la SIM richiedendo il PIN ogni volta che si accende il dispositivo con la SIM inserita (il PIN è fornito dall'operatore di rete);
- blocco telefono: si può bloccare il cellulare ad ogni riaccensione (il codice predefinito è 1122);
- blocco automatico della tastiera si può decidere se bloccare la tastiera (dopo 5, 30, 60 secondi, o 5 minuti di inutilizzo);
- composizione fissa e blocco digitazione: sono funzioni che dipendono dall'operatore di rete;
- cambia password: permette di cambiare le password PIN, PIN2, e di blocco del cellulare.

### 16.6) Sound effect

questo menu permette di impostare la modalità dell'equalizzatore per un migliore ascolto dei file audio.

---

## 17) MENU MULTIMEDIA

### 17.1) Camera

È possibile utilizzare la fotocamera se si desidera scattare foto; il software del cellulare è stato potenziato rispetto a una normale VGA. E' possibile catturare una foto premendo il tasto "opzioni" per poi memorizzarla. Utilizzando i tasti centrali della tastiera è possibile regolare la luminosità (destra/sinistra) e lo zoom (su/giù).

### 17.2) Video recorder (registratore di video)

È possibile utilizzare la funzione di registrazione di video, cliccando sul tasto centrale (●) per avviare la fotocamera o la sospensione video. Per interrompere la registrazione e procedere con il salvataggio automatico, è necessario premere il tasto "C" (Stop). Si può archiviare nel dispositivo o nella memory card; le opzioni servono a regolare le impostazioni come nelle altre opzioni di video o immagini.

È possibile utilizzare la funzione video per regolare la camera (per camera si intende videocamera o fotocamera), per selezionare una scena o un soggetto, la luce, iniziare a scattare foto o video o sospendere, riprendere, ecc. Ecco le "opzioni":

- video: impostazioni del bilanciamento del bianco, la compensazione dell'esposizione, la modalità notte, evitare lo sfarfallio, ecc;
- effetti: selezionare gli effetti speciali (sepia, scala di grigi, ecc);
- salvataggio: scegliere se memorizzare il video nel cellulare o nella memory card;
- ripristino: ripristinare le impostazioni iniziali.

Nota: il sistema non supporta alcuni formati di file video.

### 17.3) Videoplayer

Selezionare multimedia e poi videoplayer, nelle opzioni è possibile scegliere: di vedere il filmato (tasto "play"), inoltrarlo, rinominarlo, cancellarlo, cancellarli tutti, ordinare (per nome, tipo, durata, dimensione), salvarlo (su cellulare o memory card).

Nota: il sistema non supporta alcuni formati di file video.

### 17.4) Photo editor (visualizzatore di foto)

E' inserito nel dispositivo un software per maneggiare e modificare le immagini memorizzate nella scheda di memoria o nel dispositivo (aggiungere un testo, applicare effetti speciali, applicare la cornice, colore, ombre, ecc)

### 17.5) Audioplayer

E' possibile ascoltare brani musicali e sonori con questa funzione; si può creare e modificare una lista dei file musicali, di cui vedere i dettagli e impostare alcune sottofunzioni.

Attivare l'interfaccia lettore multimediale per:

 /  riprodurre o mettere in pausa;  stop,  indietro, avanti

L'opzione fornisce le seguenti funzioni:

- Play: per riprodurre la musica;
- dettagli: a seconda del brano, elenca il nome del brano, la traccia sonora, la fedeltà acustica, il brano tempo, la dimensione;
- aggiungere alle suonerie, per poi impostarla, volendo, come suoneria
- refresh list (rinfresca la lista): aggiorna l'elenco del cellulare, in collegamento con la scheda di memoria
- impostazioni: si possono salvare i file nel cellulare oppure nella memory card; si può attivare l'autogenerazione della lista; si può scegliere lo sfondo dei colori; con ripeti è possibile scegliere se ripetere una, nessuna o tutte le canzoni; gli shuffle e poi lo sfondo di trasmissione possono essere accesi o spenti; si possono collegare e scollegare auricolari; è infine possibile scegliere il sonoro pop, rock and roll, bassi pesanti, dance, musica classica, e così via.

Nota: il sistema non supporta alcuni tipi di formati di file audio.

---

### 17.6) Sound recorder

Questa funzione permette di registrare suoni.

Le opzioni disponibili sono le seguenti:

- registrazione: permette di procedere immediatamente con la registrazione ed interromperla;
- impostazioni: permette di scegliere la memoria sulla quale salvare il file audio (SIM o memoria del telefono) ed il formato del file (WAV, AWB, AMR).

### 17.7) Comporre una melodia

Questa funzione permette di comporre una melodia a piacere.

A ciascun tasto corrisponde una nota o una pausa.

Una volta composta la melodia desiderata, è possibile scegliere tra le seguenti opzioni:

- Play: per riprodurre la melodia;
- Regolare la velocità di riproduzione: veloce, normale, lenta;
- Scegliere lo strumento per la riproduzione della melodia: pianoforte, chitarra, violino, sassofono, tamburi, flauto, armonica, tromba, carillon, xilofono;
- Salvare: rinominare il file audio composto e procedere al salvataggio automatico.

## 18) MENU INTRATTENIMENTO

- Giochi: sono impostati i giochi "copter" ed "enigma"; è possibile scegliere le impostazioni desiderate.
- Temi: lo sfondo dei menu può essere, a scelta libera, dei colori indicati.
- Cronometro: si può usare un unico o più cronometri, e anche tenere tempi intermedi.
- Editore di immagine: per disegnare una nuova immagine e salvarla.

## 19) MENU PROFILI UTENTE

In questo menu è possibile scegliere il profilo che più si aggrada al tipo di situazione, tra quelli preimpostati (che è possibile modificare a piacimento) e che sono: generale, riunione, all'aperto, interno, cuffia, auricolare bt. Premendo sul tasto opzioni su uno specifico di questi profili, lo si può attivare, o personalizzare. Le personalizzazioni sono:

- imposta tono: per le chiamate in entrata, per la sveglia, per l'accensione, lo spegnimento, per i messaggi, per la tastiera
- volume: della suoneria e dei tasti
- tipo allarme: solo suoneria, solo vibrazione, vibra e suona, vibra e poi suona
- tipo suoneria: singolo, ripetitivo, ascendente
- tono extra: per gli avvisi, per errori, campo ottenuto, connessioni
- modalità di risposta: si può rispondere a una chiamata con qualsiasi tasto
- status led: per impostare il colore dello schermo

## 20) MENU ORGANIZER

Contiene vari sottomenu e funzioni, tra cui quelle sottoelencate.

### 20.1) Calendario

Mostra il calendario a partire dal gennaio 1970 al dicembre 2030 (calendario gregoriano), gli utenti possono accedere e redarre un compito ad una data specifica, può essere installato un allarme per ricordare un compito:

- la data designata: modifica del giorno eventi.
- il calendario lunare.

### 20.2) Cose da fare

Un totale di 10 disponibili memorandum (o compiti o "cose da fare"), per i quali si può aggiungere una sveglia, scrivere un appunto, la data, se attivare il promemoria, se ripeterlo.

### 20.3) Sveglia

Si possono impostare 5 sveglie, in base alle proprie esigenze.

- Premere il controllo del volume "a destra in alto" per scegliere

---

- Impostare la sveglia e scegliere in quale modo: attivare la sveglia, l'ora, ripeterla, giorno a settimana, tipo di suoneria

- Fare clic sul pulsante "Fine" per terminare

#### 20.4) Ore del mondo

Visualizzazione di tutte le città del fuso orario nella mappa del mondo, e permette di mostrare l'ora della città visualizzata.

### 21) MENU SERVIZI

In questo menu, nella prima opzione si sceglie di agire sui i servizi dell'operatore di rete (se forniti), per avere informazioni in merito contattare il fornitore di rete.

#### 21.1) Navigazione in rete

Si può navigare nella rete con questo dispositivo. Una volta che viene attivato, potete iniziare la navigazione, per l'attivazione fate riferimento al vostro operatore di rete.

- Homepage/ bookmarks: può essere memorizzata la pagina a cui collegarsi appena si accede alla rete e le pagine da tenere a memoria fra le preferite (bookmark significa segnalibro). Si può scegliere tra le seguenti opzioni: Vai a (visita il sito web scelto tra i segnalibri); Modifica (modificare scelto segnalibro); Cancellare (cancellare scelto segnalibro); Elimina tutti (eliminare tutti i bookmark); Aggiungi nuovo segnalibro (per aggiungere un nuovo segnalibro).

- Pagine recenti: quelle visitate le ultime volte.

- Inserire un sito di rete da visitare.

- Servizi in entrata: informazioni ricevute e memorizzate (servizio del fornitore di rete).

- Impostazioni/opzioni di browser/informazioni di servizio: si prega di contattare il proprio fornitore di servizi per la giusta impostazione; cancellare cash/ cookies (cioè delle informazioni o dati che sono memorizzate durante la navigazione); certificati fidati.

#### 21.2) Data account (conto dati/ informazioni)

La funzione utilizzata per impostare i data account, conto delle informazioni già fornite dai fabbricanti o che è possibile richiedere all'operatore di rete. La trasmissione dati GSM/GPRS: l'opzione può essere installata e comprende numeri di conto, nomi utente e password, ritmi e velocità, dominio di rete, ecc.

### 22) MENU EXTRA

Permette di accedere ad alcune funzioni "extra", attraverso i seguenti sottomenu:

- Calcolatrice: per effettuare le varie operazioni aritmetiche, ma anche salvare i dati nelle memorie
- Convertitore di unità: per cambiare l'unità di misura dei pesi e delle lunghezze
- Currency converter: per cambiare la valuta di riferimento per effettuare i calcoli di conversione di moneta
- Salute: fornisce l'indice di massa corporea di riferimento (in base a sesso, altezza, peso), il ciclo mestruale femminile di riferimento.
- E-Book Reader: per modificare le impostazioni e-book
- BT: Questa funzione permette di collegare il dispositivo ad uno con funzione bt, il sottomenu è suddiviso in 6 opzioni:
  - 1) accensione: attivando questa funzione il dispositivo sarà visibile da altri con bt
  - 2) cercare nuovi dispositivi bt che siano accesi: se si seleziona la ricerca, allora impiegherà qualche secondo per rilevare quelli nei paraggi, comparirà una lista dove è possibile scegliere quello a cui connettersi; una volta selezionato ci sarà la procedura di connessione che richiederà un codice (normalmente 1111 oppure 0000) digitato il quale se si sceglierà "bond" i dispositivi si collegheranno fino a che saranno ad una distanza supportata dal bt
  - 3) appariglio: sono indicati i dispositivi a cui si è già stati connessi in passato, e ai quali ci si può connettere se sono attivi e nelle vicinanze
  - 4) dispositivi attivi

- 
- 5) impostazioni bt: è indicato se si è visibili, è possibile cambiare il nome assegnato al proprio dispositivo; decidere se richiedere o meno l'autenticazione; inoltre dell'audio (nel caso in cui si colleghi un auricolare bt, allora è possibile trasferire a questo l'audio della chiamata)
  - 6) proprietà: in quest'opzione si visualizzano le informazioni sul bt

Per collegare il dispositivo ad un auricolare bt, consigliamo di eseguire nell'ordine le seguenti operazioni:

- a) accendere il cellulare
  - b) rendere visibile il cellulare (vedere qui sopra opzione 1 del bt)
  - c) accendere l'auricolare bt (da ora detto abt) tenendo premuto il pulsante di accensione dell'abt, tenendolo premuto fino a che la luce resta fissa e blu/ azzurra
  - d) nel momento in cui la luce dell'abt è fissa e di color blu/ azzurro, allora attivare nel cellulare la funzione di ricerca di dispositivi (vedere qui sopra opzione 2 del bt)
  - e) svolgere quanto indicato nell'opzione 2 del bt, qui sopra
- i dispositivi saranno connessi e verrà automaticamente attivato il profilo bt.

## 22) DOMANDE FREQUENTI E RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Per risparmiare tempo e costi per una telefonata non necessaria all'assistenza, effettuare i semplici controlli indicati in questa sezione prima di rivolgersi a un tecnico dell'assistenza.

22.1) Accendendo il cellulare, viene visualizzato uno dei seguenti messaggi:

- "Inserire SIM": Verificare che la SIM sia correttamente inserita.
- "Blocco cellulare": La funzione di blocco del dispositivo è stata abilitata. Per utilizzare il cellulare, immettere la password del cellulare.
- "Immettere PIN": Immettere il numero PIN fornito con la scheda SIM (oppure il proprio, se lo si è modificato). È necessario immettere il PIN a ogni accensione del cellulare. Per disabilitare questa funzione, accedere al menu PIN.
- "Immettere PUK": Il codice PIN sbagliato è stato immesso tre volte di seguito bloccando il cellulare. Immettere il PUK fornito dal gestore telefonico.

22.2) È stato immesso un numero, ma la chiamata non è stata effettuata.

- Accertarsi di aver premuto l'apposito tasto; Verificare di non aver impostato un'opzione di blocco chiamate in uscita.

22.3) Il numero viene composto a partire da una voce della rubrica, ma la chiamata non ha inizio.

- Accertarsi che il numero sia stato memorizzato in modo corretto; in caso contrario, memorizzare nuovamente il numero.

22.4) L'interlocutore non sente

- Accertarsi di non avere disattivato il microfono; Accertarsi di mantenere il cellulare o l'auricolare abbastanza vicino alla bocca; direzionare la parte bassa dell'auricolare verso la bocca.

22.5) La qualità audio della chiamata non è ottimale

- Controllare l'indicatore del segnale di rete sul display. Il numero di barre indica la potenza del segnale, più barre ci sono, più il segnale è forte e si sentirà meglio.
- Spostare leggermente il cellulare o andare verso una finestra se ci si trova in un edificio, andare in una zona dove il numero di barre aumenta, e quindi il dispositivo ha più campo.
- Il cellulare e l'auricolare vanno usati sullo stesso lato del corpo (ovvero braccio destro e orecchio destro, oppure braccio sinistro ed orecchio sinistro); per una migliore conversazione avvicinare il cellulare e l'auricolare.

22.6) Il cellulare non è raggiungibile

- Accertarsi che il cellulare sia acceso e verificare che un'opzione di blocco chiamate in entrata non sia impostata.

---

22.7) Il display visualizza "Nessun servizio", "Errore di rete"

- Il cellulare potrebbe trovarsi in una zona con campo insufficiente. Spostarsi e cercare un'area di copertura del servizio.

- Si tenta di accedere a un'opzione a cui non si è abilitati dal gestore telefonico. Per maggiori informazioni, si prega di contattare il gestore telefonico.

22.8) Il cellulare emette dei segnali acustici e visualizza la scritta lampeggiante "Batteria scarica".

- La carica della batteria scarica o si sta scaricando. Ricaricarla.

22.9) La batteria non si carica correttamente oppure il cellulare a volte si spegne.

E' bene pulire i contatti del cellulare e sulla batteria con un panno morbido e pulito (non usare mai liquidi di nessun tipo).

### 23) CERTIFICATO SAR

Tale certificato (Specific Absorption Rate, tasso specifico di assorbimento) vale per la sicurezza delle persone. Questo cellulare soddisfa i requisiti dell'Unione Europea (UE) relativi all'esposizione alle onde radio. Questo cellulare è una ricetrasmittente radio, progettato e prodotto in modo che non superi i limiti di esposizione alle radio frequenze (RF), come richiesto dall'Unione Europea. Tali limiti includono un ampio margine di sicurezza, per garantire la sicurezza di tutte le persone, indipendentemente da età e/ o condizioni di salute. Le direttive sono state sviluppate da organizzazioni scientifiche indipendenti attraverso valutazioni e accurate di studi scientifici. L'esposizione standard per i telefoni si basa su un'unità di misura nota come SAR. I test SAR vengono effettuati utilizzando posizioni operative standard con il cellulare che trasmette al livello di potenza certificato più elevato su tutte le bande di frequenza testate. Il SAR è determinato al livello di potenza certificato più elevato, però il livello effettivo di SAR del cellulare durante il funzionamento può risultare sensibilmente al di sotto del valore massimo. Ciò si verifica perché il cellulare è progettato per operare a più livelli di potenza, in modo da utilizzare solo la potenza richiesta per raggiungere la rete. In generale, la potenza impiegata è proporzionale alla distanza dalla cella. Questo cellulare ha superato i test SAR e quindi rispetta le normative dell'Unione Europea.

### 24) CONFORMITA' ALLE NORMATIVE R&TTE

E' necessario dimostrarne la conformità alla direttiva europea R&TTE, prima che sia autorizzata la vendita di un cellulare. Tale direttiva include, tra i requisiti necessari, la protezione della salute e la sicurezza dell'utente e delle altre persone.

Per il seguente prodotto: Orologio telefono cellulare portatile (detto cellulare) GSM900/GSM1800/GSM1900  
Tutte le serie di test radio essenziali sono state eseguite e il prodotto è conforme con tutti i requisiti essenziali della Direttiva 1999/5/EC. La conformità a cui si fa riferimento nell'Articolo 10 e dettagliata nell'Appendice [IV] della Direttiva 1999/5/EC è stata seguita con l'apporto dei seguenti Enti notificati:

IMQ S.p.A.

Via Quintiliano 43 - 20138 Milano - Italia

Contrassegno di identificazione: 0051



Con la presente, E.D.I. srl dichiara che questo apparato è conforme ai requisiti essenziali ed alle altre disposizioni pertinenti stabilite dalla Direttiva 1999/05/CE (R&TTE). È possibile visionare la dichiarazione in originale e la documentazione inerente presso E.D.I. srl, via A. Ponchielli 47, 20052 Monza (MI)

## 25) GARANZIA

Se cellulare, batteria, caricabatteria o altri accessori non funzionano correttamente, portarli al centro di assistenza autorizzato o al proprio rivenditore, ove personale preposto fornirà assistenza e, se necessario, provvederà alla riparazione. Il produttore persegue azioni di continuo sviluppo e si riserva il diritto di modificare qualsiasi prodotto senza preavviso.

- In nessun caso il produttore sarà ritenuto responsabile di eventuali perdite di dati o di guadagni o di qualsiasi altro danno. In nessun caso, il produttore/ distributore sarà responsabile in misura superiore al prezzo di acquisto per danni o perdite di dati, né sarà responsabile per ogni altro danno diretto o indiretto, derivanti dall'uso o dal mancato uso del Prodotto, nei limiti in cui tale esclusione di responsabilità sia consentita dalla normativa applicabile.

- I Suoi dispositivi acquistati presso un rivenditore autorizzato (i "Prodotti"), sono garantiti per un periodo di due (2) anni dalla data di acquisto del/i Prodotto/i ("Periodo di Garanzia ") da vizi di materiali, di progettazioni e fabbricazione; la garanzia per le batterie è invece di sei (6) mesi.

- La preghiamo di informarci della difformità di qualsiasi Prodotto alle specifiche e di inviare immediatamente il Prodotto al centro di assistenza autorizzato o al proprio rivenditore.

- Il produttore/ rivenditore non sarà responsabile per dichiarazioni relative al Prodotto, non direttamente effettuate né per alcun obbligo di garanzia del venditore.

- Il prodotto in garanzia verrà riparato e sostituito a totale discrezione del produttore e senza costi aggiuntivi; ove ciò non fosse possibile, verrà rimborsato il prezzo del Prodotto, ridotto di un importo che tenga conto dell'utilizzo effettivo dello stesso a partire dal momento dell'acquisto. Nel caso di sostituzione, verrà sostituito con prodotto identico o dal funzionamento equivalente.

- Tale garanzia scadrà al termine del Periodo di Garanzia.

- La presente garanzia costituisce è l'unica ed esclusiva, e sostituisce qualsiasi altra garanzia, condizione generale, espressa o implicita.

- Nel caso in cui Lei acquisti il Prodotto non in veste di consumatore, il Produttore e il Distributore escludono qualsiasi altra garanzia, condizione generale, espressa o implicita, tra cui quelle di idoneità all'uso e di qualità soddisfacente.

- Per ottenere assistenza in garanzia dovrà consegnare il dispositivo e/o gli accessori in questione, con la loro configurazione originale e nell'imballaggio fornito, a un punto vendita o a un centro di assistenza autorizzati. La invitiamo a non inviare nessun accessorio supplementare, come carte SIM. Il Prodotto dovrà inoltre essere accompagnato da un'etichetta che riporti il Suo nome, cognome, indirizzo e numero di telefono, il nome dell'operatore di rete e la descrizione del problema.

- La presente garanzia è valida se accompagnata dalla ricevuta di acquisto o un analogo documento che rechi la data di acquisto (fattura) su cui siano indicati la data di acquisto, in nome del rivenditore, il modello, il codice seriale elettronico (IMEI) e il numero di serie; il produttore e il distributore si riservano il diritto di rifiutare la prestazione oggetto della garanzia se tali dati non sono completi o se sono stati cancellati o alterati anche solo parzialmente dopo l'acquisto iniziale presso il rivenditore.

- In alcuni casi, il centro assistenza autorizzato, potrebbe chiederLe informazioni riguardanti la manutenzione del Prodotto; è importante che Lei custodisca la documentazione relativa a precedenti eventuali interventi di riparazione, e che la renda disponibile nel caso in cui sorgano problematiche sulla manutenzione del Prodotto; il produttore/distributore si riserva il diritto di rifiutare l'assistenza gratuita se la documentazione richiesta non può essere fornita o se le informazioni sono incomplete, illeggibili o incompatibili con i dati di fabbrica.

- Le parti di ricambio, i componenti, gli accessori, le batterie o le schede sostituite vengono garantite per il periodo residuo di durata della garanzia originaria; quindi il Periodo di Garanzia non verrà pertanto in alcun modo prolungato.

- Non è garantito il corretto funzionamento della combinazione Prodotto/ periferica, né saranno accettate richieste di intervento in garanzia nel caso in cui il Prodotto venga utilizzato in tal modo.

### Esclusioni della garanzia

La garanzia non è valida se i difetti sono dovuti a manomissione, danneggiamenti, errato utilizzo, negligenza, incuria, in caso di alterazioni o riparazioni effettuate da persone non autorizzate, nel caso di mancato rispetto dei termini di garanzia e degli avvisi e delle avvertenze contenuti in questo libretto.

Si leggano, a tal proposito, alcuni esempi di difetti o danni non coperti da garanzia sul prodotto:

- 
- Manutenzione, controllo, riparazione, sostituzione di componenti a seguito di usura del prodotto.
  - Difetti o danni derivanti da errati controlli, operazioni, manutenzione, installazione, adattamenti, applicazioni software non autorizzate, o da qualsiasi altra alterazione o modifica di qualsiasi genere.
  - Aggiornamento del software successivo a modifiche dei parametri di rete.
  - Difetti o danni dovuti alla copertura, disponibilità, raggio d'azione, funzionamento o servizio della rete da parte dell'operatore di rete.
  - Incidenti, calamità o altre cause al di sopra del controllo da parte del Produttore/ Distributore (come ad esempio alluvioni, incendi, disordini e sommosse, fulmini, ecc)
  - Le batterie sono stare ricaricate da un modello di caricabatteria diverso da quello fornito in abbinamento al prodotto.
  - Uno sigillo è stato rotto o manomesso.

#### Dati in memoria

La invitiamo a prender nota e a conservare tutti i dati inseriti nel Suo Prodotto, prima di portarlo al centro assistenza o dal rivenditore (ad esempio nomi, indirizzi, numeri di telefono, codici, suonerie, filmati, note, etc), dal momento che tali dati potrebbero venir cancellati o eliminati in conseguenza alla riparazione o sostituzione. Il produttore/ distributore non sarà responsabile in alcun modo per tali conseguenze. Altresì l'esclusione di responsabilità vale anche per le conseguenze di eventuali schede SIM non rimosse dai prodotti consegnati in riparazione.

#### 26 SMALTIMENTO DEI RIFIUTI RAEE

Il dispositivo da Lei acquistato è di tipo elettronico (RAEE), e quindi non va smaltito come un rifiuto urbano, ma in appositi centri di raccolta. Si raccomanda quindi di: effettuare una raccolta separata per i rifiuti; di informarsi dei sistemi di raccolta dei RAEE (è possibile rivolgersi al Produttore), per via degli effetti potenziali sull'ambiente e sulla salute umana dovuto alla presenza di sostanze pericolose nelle AEE o ad un uso improprio delle stesse; si ricorda che è possibile riconsegnare al distributore l'apparecchiatura all'atto dell'acquisto di una nuova. Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni amministrative di cui al Dlgs. n. 22/1997 (oggi Dlgs 152 del 3 aprile 2006).

---

**SCHEDA DI GARANZIA:**

Nome e cognome acquirente:

---

Indirizzo e numero di telefono:

---

IMEI: \_\_\_\_\_

Numero di Serie: \_\_\_\_\_

Modello: \_\_\_\_\_

Data di acquisto: \_\_\_\_\_

Numero scontrino fiscale/ fattura:

---

Timbro e firma del rivenditore autorizzato:

---

**La garanzia è valida se il rivenditore timbra tutte le pagine**

-----www.mconsen.com---info@mconsen.com-----

**Per ulteriori informazioni, prego rivolgersi a:**

**European DeLuxe Industries**  
via Ponchielli, 47  
20052 Monza (MB) - ITALIA  
tel/fax: +39.039.29.12.148  
e-mail: [info@mconsen.com](mailto:info@mconsen.com)